

Jan 29, 2017

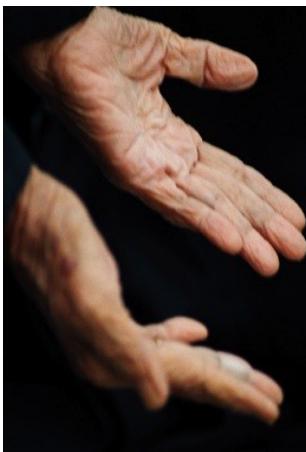
Slovak Catholic Parish



472 East 8th Avenue  
New Westminster, BC  
V3L 4L2  
Phone: 604-526-7351  
Fax: 604-520-6965  
E-mail: [cyril.metod50@gmail.com](mailto:cyril.metod50@gmail.com)  
[www.cyrilmетод.org](http://www.cyrilmетод.org)

*Radujte sa a jasajte,  
lebo máme hojnú  
odmenu v nebi.*

*Rejoice and be glad;  
your reward will be  
great in heaven.*



# Slovenský kostol Sv. Cyrila a Metoda

## Sts. Cyril and Methodius Parish

4. Nedel'a v Cezročnom Období.

4th Sunday in Ordinary Time.

***Blahoslavení chudobní v duchu, lebo ich je nebeské kráľovstvo.***

***Blessed are the poor in the spirit; the kingdom of heaven is theirs!***

**Blahoslavenstvá** tvoria základnú myšlienku dnešného evanjelia. Sú akoby ústavou Božieho Kráľovstva, ktoré očakávame a za ktoré sa denne modlíme a snažíme sa o jeho uskutočnenie. Ak blahoslavenstvá počuje nieko, kto je v tomto svete doma, určite sa mu budú zdať bláznovstvom. Pán Ježiš v nich vyhlasuje za blažených ľudí, ktorí trpia rôznym spôsobom kvôli Božiemu kráľovstvu. Všetky stavby, ktoré Ježiš menuje v blahoslavenstvách, sa nám javia ako minusové: napr. chudoba, pláč, hlad, smäď, prenasledovanie. Sú to zážitky, ktoré ľudia považujú za prekážku. Aj my sami, ak sa do takýchto situácií dostaneme, sa pýtame, prečo práve ja? Aby sme blahoslavenstvá správne pochopili a mali z nich úžitok, musíme k nim nájsť správny klíč.

Blahoslavenstvá nie sú vyslovené v duchu tohto sveta, ale v DUCHU BOŽOM. Blahoslavenstvá prevracajú hodnotenie reality. Pán Ježiš neblahoslaví samotné utrpenie, hlad, pláč, prenasledovanie a chudobu, ale tých, ktorí sa stanu ich obeťou, ak sa tak stane pre Božie kráľovstvo, teda pre poslušnosť Bohu a jeho Slovu. Každá bieda má v blahoslavenstvách protipól určitej radosti v Božom kráľovstve. „Chudobní“ budú kraľovať, „hladní“ budú nasýtení, „pláčúci“ sa budú smiať. Tí, ktorí zážívajú prenasledovanie pre Krista, už teraz majú jasať ako víťazi. Musíme si uvedomiť, že ten, kto ich vyhlasuje, je Syn Boží a učí s istotou to, čo vidí u Otca. Tvrďte ten „skrze“, ktorého bolo všetko stvorené!, ktorý stojí ako základný kameň Božieho kráľovstva. Blahoslavenstvá len vtedy môžu v našom živote priniesť úrodu, keď ich prijmeme s istotou viery nie ako ľudskú domnenku ale ako Slovo Boha. Vierou si môžeme aj my pris-

vojiť tento Boží pohľad a v nádeji sa tešíť tam, kde svet nachádza len biedu. Môžeme sa radovať v situáciach, ktoré podľa ľudí provokujú len pláč. Tento Boží pohľad nám môže sprostredkováť Duch Svätý, ktorý v nás účinkuje v tej miere, nakol'ko prijmeme za svoje Božie Slovo, nakol'ko sa stotížníme so Slovom Boha. Pre dovetkým je potrebné s istotou uveriť Božiemu Slovu. Priložíť ku svojmu životu iný hodnotový rebríček ako ponuka svet. Ak vierou prijmeme blahoslavenstvá, pomôžu nám urobiť akýsi duchovný premet, ktorý vedie ku slobode od okolností a z nich prameniacich citov. Nie je správne stavať svoju vieri na citoch, ale je správne, aby z našej viery, ktorá berie vážne Božie Slovo a jeho prísľuby, vyrástli nové duchovné city. Možno nás niekto bude podozrievať, že utekáme od reality tohto sveta. Z Božieho zjavenia vieme, že tento svet netvorí celú realitu. Súčasne so svetom existuje Božie kráľovstvo. Viditeľný svet tvorí len čiastočnú realitu. A vieme, že je Boh = „Nadskutočno“. Boh je nezrovnateľne reálnejší ako tento svet. On je duchovnou príčinou a základom všetkého hmotného.

**When he wrote** his version of the Beatitudes, Matthew tries to trace the qualities that should characterize the followers of Jesus. What do those qualities mean for us, as a community, in these times when our Church needs to find its best way of living in the midst of a secularized society?

In the style of Pope Francis, José Antonio Pagola offers this paraphrase of the Beatitudes, applying them to the life and ideals of Christ's Church, today: "Blessed the Church that is «poor in spirit» and has a simple heart, who acts without domi-

nance or arrogance, without wealth or splendor, only sustained by Jesus' humble authority. There, God can truly reign.

Blessed the Church who «mourns» with those who mourn and suffers as she is stripped of privileges and power, since she can better share the fate of those who lose all, thereby sharing Jesus' destiny. One day she will be consoled by God. Blessed the Church who renounces imposing herself by force, coercion or subjection, always practicing her Lord and Master's gentleness. She will inherit the promised land.

Blessed the Church who has «hunger and thirst for justice» both within herself and for the whole world, since she will seek her own conversion and work for a more just and dignified life for all, starting with the least. Her longing will be satisfied by God.

Blessed the compassionate Church, that renounces rigorism and prefers mercy rather than sacrifice, as she welcomes sinners and doesn't hide the Good News of Jesus from them. She will receive mercy from God. Blessed the Church of «pure heart» and transparent conduct, who doesn't cover up her sins or promote secrecy or ambiguity, as she walks in the truth of Jesus. One day she will see God.

Blessed the Church who «works for peace» and struggles against wars, who joins hearts and sows concord, as she spreads the peace of Jesus which the world can't give. She will be God's child.

Blessed the Church who suffers hostility and persecution on account of justice without fleeing martyrdom, as she learns how to mourn with victims and comes to know Jesus' cross. There, God can truly reign..

Today's society needs to know Christian communities marked by this spirit of the Beatitudes.

**Bulletin Announcements**

**\*January 29<sup>th</sup> – 4<sup>th</sup> Sunday of Ordinary Time** "If humble souls are contradicted, they remain calm; if they are calumniated, they suffer with patience; if they are little esteemed, neglected, or forgotten, they consider that their due; if they are weighed down with occupations, they perform them cheerfully." - Saint Vincent de Paul

**\*Development and Peace Share Lent 2017: Women at the Heart of Change** The Beatitudes remind us that humility and service are core elements of our faith, and that we are instructed to foster peace both within our hearts and communities. As we strive to be peacemakers and children of God, let us pray for those affected by the current conflict in Syria. Thanks to your generosity, the Archdiocese of Vancouver has raised over \$550,000 to support our partners in the region. If you would like more info, please visit [www.devp.org/en/emergencies/syria](http://www.devp.org/en/emergencies/syria)

**\*Mass of Anointing in Honour of the World Day of the Sick** Archbishop Miller, CSB, will celebrate a special Mass in honour of the World Day of the Sick. Sacrament of Anointing will be administered after the homily. All the sick and their caregivers are invited to attend. Join us on Feb. 10, from 10:30-1:30 p.m. at Our Lady of Sorrows Parish, Vancouver. For more info, please contact CHABC at [louise.murphy@chabc.bc.ca](mailto:louise.murphy@chabc.bc.ca).

**\*Spiritual Exercises of St. Ignatius for Men (Silent Retreat)** Returning for a second year (4th retreat), the priests of Miles Christi will be here to offer their signature Spiritual Exercises of St. Ignatius. Two priests will work directly with retreatants in this silent retreat for men. Join us March 24-26 at Westminster Abbey, Mission. Cost is \$210. Space is very limited, so please register early. For more info or to register, please contact Jody Garneau at [adultfaith@stannsabbotsford.ca](mailto:adultfaith@stannsabbotsford.ca) or 604-576-8802.

**\*Skupinka dobrovoľníkov pri farnosti sv. Cyrila a Metoda v New Westminster pripravuje Fašiangovú zábavu pod Oravským zámkom, ktorá bude 25. februára 2017 vo farskej hale. Pozývame vás aj na Fašiangovú zábavu aj do prípravnej skupinky dobrovoľníkov. Prihláste sa na fare: [604-526-7351](tel:604-526-7351).**

**Sunday's Collection from the Last Week**

Our Weekly Goal	\$1,500
Sunday's Collection	\$1,055

**Thank You. Vďaka. God Bless Your Generosity.**

**ADORATION**

There will be no adoration on Thursday in our church. We will have an adoration on First Friday 9:00am – 7:30pm.

**PRAYER MINISTRY**

in our church will be the following dates:

**February 5, 2017**

from 12:30pm to 1:30pm

**February 19, 2017**

from 12:30pm to 1:30pm

<b>Sun 29</b> 9:00am	<b>4th Sunday in Ordinary Time;</b> Zep 2:3,3:12-13; 1Cor 1:26-31; Mt 5:1-12	Pod'akovanie	Mrs. Vilma Oravec
<b>Sun 29</b> 11:00am	<b>4. Nedel'a v Cezročnom Období;</b> Sof 2:3,3:12-13; 1Kor 1:26-31; Mt 5:1-12a	Za zdravie Božiu pomoc pre Marianu - 40.r.	Rodina
Mon 30	Heb 11:32-40; Mk 5:1-20	NO MASS	
Tue 31 8:00am	St. John Bosco; Heb 12:1-4; Mk 5:21-43	+ Salud E. Lim	Javier Family
Wed 1 8:00am	Heb 12:4-7,11-15; Mk 6:1-6	Za zdravie Božiu pomoc pre Marianu - 40.r.	Rodina Trochanová
Thu 2 8:00am	<b>Presentation of the Lord;</b> Mal 3:1-4; Lk 2:22-40	+ Josefa Javier	Javier Family
Thu 2 <b>7:30pm</b>	<b>Obetovanie Pána;</b> Mal 3:1-4; Lk 2:22-40	Na úmysel	Mária
Fri 3 8:00am	<b>First Friday;</b> St. Blaise; St. Ansgar; Heb 13:1-8; Mk 6:14-29	Za zdravie a B.pož. pre Andreja, Luboša a Martu	Rodina Cassty
Fri 3 <b>7:30pm</b>	<b>Prvý Piatok;</b> Sv. Blažej; Sv. Oskar; Heb 13:1-8; Mk 6:14-29	+ Ivan Mokry	Rodina Astrabová
Sat 4 9:00am	Heb 13:15-17,20-21; Mk 6:30-34	Za zdravie a B.pož. pre rodiny Trochanovú a Kopanickú	Peter
<b>Sun 5</b> 9:00am	<b>5th Sunday in Ordinary Time;</b> Is 58:6-10; 1Cor 2:1-5; Mt 5:13-16	For parishioners and benefactors	Rodina Astrabová
<b>Sun 5</b> 11:00am	<b>5. Nedel'a v Cezročnom Období;</b> Iz 58:7-10; 1Kor 2:1-5; Mt 5:13-16	+ Helena Rusinková	Rodina Astrabová